

233

**ОПИСАНИЕ И ИНСТРУКЦИЯ
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ДЕНТАЛЬНОГО
РЕНТГЕНОВСКОГО АППАРАТА
5Д-1**

**В/О «МЕДЭКСПОРТ»
СССР Москва**

THESE DOCUMENTS ARE THE PROPERTY OF THE
NATIONAL ARCHIVES AND ARE NOT TO BE
REPRODUCED OR TRANSMITTED IN ANY FORM
OR BY ANY MEANS, ELECTRONIC OR MECHANICAL,
INCLUDING PHOTOCOPYING, RECORDING, OR BY
ANY INFORMATION STORAGE AND RETRIEVAL SYSTEM.

ОПИСАНИЕ И ИНСТРУКЦИЯ
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ДЕНТАЛЬНОГО
РЕНТГЕНОВСКОГО АППАРАТА
5Д-1

Внешторгиздат. Заказ № 21173п
Отв.: Голикова Т. Г., Командрина И. М., Тетерева Н. М., Казакова Л. В.

Типография № 12 УПП ЛСНХ. Зак. 1301

В/О «МЕДЭКСПОРТ»
СССР Москва

ослабляют затяжку гайки выходного окна, и под нажимом на торцы маслорасширителей пузырьки должны выйти из-под цемлю-идного окна (вместе с небольшим количеством масла); не отпуская маслорасширителей, затягивают гайку выходного окна. При удалении пузырьков нельзя допускать, чтобы из бака вылилось большое количество масла, так как это приведет к нарушению правильной работы маслорасширителей.

Ремонт блок-трансформатора может производиться только в заводских условиях. Поэтому в случае повреждений внутри бака (выход из строя рентгеновской трубки, сгорание обмоток, пробой изоляции т. п.) ремонт его производить там, где он эксплуатируется, нельзя.

ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА

Транспортировку упакованных аппаратов рекомендуется производить при температуре окружающего воздуха от -40°C до $+40^{\circ}\text{C}$. Хранение упакованных аппаратов должно производиться в закрытом помещении при температуре от $+10^{\circ}\text{C}$ до $+40^{\circ}\text{C}$ и относительной влажности не более 80%.

При пользовании таблицей следует иметь в виду, что на качество снимков большое влияние оказывают такие факты, как фактическое напряжение сети в момент включения, рецепт проявителя, режим проявления, а также качество рентгеновской пленки. Поэтому в случае отклонения этих условий от оптимальных, выдержки приходится удлинять.

ЗАМЕЧАНИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Смена предохранителя. Для смены сгоревшего предохранителя нужно отвинтить 4 винта на нижней части поворотного кронштейна и вынуть панель с предохранителем.

Смазка аппарата. Смазку подвижных и трущихся частей аппарата следует производить лишь тогда, когда в результате длительной эксплуатации нарушается бесшумная и легкая работа штатива. Для смазки штатив следует разобрать.

Цилиндр с пружиной разбирать не рекомендуется, так как пружина в цилиндре находится в напряженном состоянии и при неосторожной разборке может причинить повреждения.

Регулировка уравнишенности. Восстановление нарушившейся со временем уравнишенности блок-трансформатора производится в следующем порядке:

снимается блок-трансформатор со штативом, при этом дуга штатива должна быть в крайнем верхнем положении;
отвертывается стопорный винт (рис. 2);
выбивается ось (3);

приподнимается верхний швеллерный рычаг параллелограмма; снимается крюк пружины с оси, за которую он был зацеплен; придерживая гайку пружины, видимую в окне цилиндра, при помощи стерженька или гвоздя (вставляя его в отверстие гайки), повертывается крюк на несколько оборотов по часовой стрелке;

собирается штатив, укрепляется блок-трансформатор и проверяется уравнишенность; если уравнишенность не достигнута, то всю операцию следует повторить.

Удаление мелких пузырьков воздуха из бака. В процессе эксплуатации следует регулярно следить за появлением внутри бака пузырьков воздуха, т. к. это свидетельствует о нарушении герметичности. Для проверки блок-трансформатор следует снять со штатива и потрясти его в руках, держа выходным окном вверх. При наличии в баке пузырьков, они появятся под целлулоидным окном.

Удаление мелких пузырьков из бака производится в следующем порядке:

снимают с блок-трансформатора вилку, предварительно отвинчивают боковые заглушки вилки, имеющие по два отверстия для удобства отвинчивания;

снимают две боковые крышки бака, при этом отвинчивают по два потайных винта с каждой стороны;

ставят блок-трансформатор выходным окном вверх;

Технический паспорт

На рентгеновский дентальный аппарат 5Д-1

№ 233

Выпуск июль месяца 1981 г.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

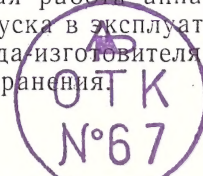
1. Номинальное напряжение сети	220 в
2. Номинальная частота	50 гц
3. Номинальное рабочее напряжение на трубке	50 кв макс.
4. Номинальный анодный ток 7 мА	
5. Рентгеновская трубка <u>02 БРМТ-50</u> № <u>4584</u>	
6. Фактический анодный ток данной трубки при 220 в	<u>7</u> мА
7. Размеры оптического фокуса трубки	0,8×0,8 мм
8. Ручное реле времени на 6 сек с точностью до 0,1 сек	
9. Поле облучения с диафрагмой на фокусном расстоянии <u>10 см</u> диаметром 4 см	
10. Расстояние от фокуса трубки до вершины тубуса	9 см
11. Мощность, потребляемая из сети при номинальном режиме — 1,3 кВа	
12. Мощность дозы неиспользуемого рентгеновского излучения при номинальном режиме и при закрытом выходном окне — не более	10 микро-рентген/сек
13. Плавкая вставка предохранителя на 6 а	

КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Блок-трансформатор с вилкой	1 шт.
2. Настенный штатив с панелью управления	1 "
3. Ручное реле времени	1 "
4. Комплект деталей для крепления аппарата к стене:	
а) штыри для вмазки в стену	2 "
б) гайки фасонные	2 "
в) шайбы под фасонные гайки	2 "
5. Запасная плавкая вставка	2 "
6. Запасная сигнальная лампа	2 "
7. Описание и инструкция по эксплуатации	1 "

Дентальный аппарат 5Д-1 № 233 изготовлен в соответствии с чертежами и выдержал контрольные испытания на соответствие техническим условиям и ГОСТ 7258-54.

Нормальная работа аппарата гарантируется в течение одного года со дня пуска в эксплуатацию, но не более двух лет со дня отгрузки с завода-изготовителя, при условии соблюдения правил эксплуатации и хранения.



ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА

Дентальный аппарат БД-1 предназначен для выполнения зубных

и челюстных снимков.

Аппарат монтируется к стене при помощи вмазываемых штырей

с гайками в соответствии с установочным чертёжом.

Аппарат рассчитан для работы в закрытых помещениях при тем-

пературе окружающего воздуха от 0 до +35°С, при относительной

влажности не более 80% и на высоте над уровнем моря до 1000 м.

Аппарат безопасен в отношении неиспользуемого рентгеновского

излучения и высокого напряжения.

Аппарат без ретровывода напряжения на трубку, ретровыводя

анодного тока и корректирования напряжения сети. Первая на об-

мотка главного трансформатора включается непосредственно в пи-

тающую сеть.

ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Аппарат рассчитан на питание от электрических сетей перемен-

ного тока с номинальным напряжением 220 в и частотой 50 гц.

При номинальном напряжении сети 220 в аппарат обеспечивает

напряжение на трубке 50 кв максимално. Номинальный анодный

ток 7 мА. Однако, вследствие отклонений характеристик рентгенов-

ских трубок, анодные токи различных аппаратов колеблются в пре-

делах от 5,5 до 8,5 мА. Фактическое значение анодного тока при

220 в для данного аппарата указано в техническом паспорте.

В связи с тем, что главный трансформатор включается непосред-

ственно в сеть, напряжение на трубке и анодный ток зависят от

фактического значения напряжения сети, которое может отличаться

от номинального значения 220 в, а также от мощности сети.

В аппарате смонтирована рентгеновская трубка типа РС 50 или

0,2БДМ-7-50, имеющая оптический фокус размерами 0,8×0,8 мм.

Аппарат обеспечивает в течение 6 часов непрерывную работу

в повторно-кратковременном режиме включений, при котором

снимки длительностью не более 6 секунд повторяются не чаще, чем

каждые 3 минуты. Более длительные выдержки так же, как и более

короткие перемены, недопустимы, так как могут вызвать перегрузку

рентгеновской трубки и перегрев блок-трансформатора, что может

явиться причиной выхода аппарата из строя.

Аппарат потребляет из сети мощность около 1,3 квд.

Аппарат обеспечивает с диафрагмой на фокусном расстоянии

10 см круглое поле облучения диаметром 4 см.

Вершина тубуса-центратора находится на расстоянии 9 см от

фокуса трубки.

Мощность дозы неиспользуемого рентгеновского излучения аппа-

рата, проникающего через стенки бака, при закрытом свинцовом вы-

ходном окне, не превышает 10 микрорентген в секунду на расстоя-

нии 1 м от блок-трансформатора.

Аппарат имеет аварийную защиту в виде плавкой вставки на

6 ампер.

Блок-трансформатор устанавливается в головку дуги хвостовиком

вилки и закрепляется накидной гайкой. После завинчивания до

отказа накидная гайка закрепляется стопорным винтом.

После окончания монтажа аппарата следует произвести пробное

включение. Для этого необходимо поставить сетевой выключатель

панели в положение «вкл.», завести реле времени и включить аппа-

рат на 1—2 секунды. При включении аппарата нужно проверить

наличие рентгеновского излучения при помощи экрана с кристосо-

пом или же путем засвечивания рентгеновской пленки (пробный

снимок).

РАБОТА НА АППАРАТЕ

Выполнение снимков на аппарате производится в следующем по-

рядке:

включить вилку сетевого провода в штепсельную розетку;

поставить сетевой выключатель в положение «вкл.»;

установить блок-трансформатор относительно пациента в тре-

буемое для снимка положение;

завести реле времени до необходимой выдержки;

произвести снимок нажатием на пусковую кнопку реле.

Если требуется сделать несколько снимков подряд, то во избе-

жание перегрузки аппарата следует после каждого снимка делать

перемены не менее 3 минут.

Липо, производящее снимок, во время включения аппарата

должно улаживаться в сторону, противоположную направлению лучей,

на длину провода реле времени. Кроме лица, включаемого аппарат,

и пациента, присутствие других лиц не рекомендуется.

После окончания процедуры перевести сетевой выключатель в по-

ложение «выкл.» и отсоединить сетевой провод от сети.

ТАБЛИЦА ЭКСПОЗИЦИИ

Помещаемая ниже таблица экспозиций рассчитана для зубных

снимков взрослых пациентов нормального телосложения при фокус-

ном расстоянии 10—12 см (когда тубус почти касается лица па-

циента) и при нормальном напряжении сети.

В таблице указаны выдержки из различных анодных токов при

220 в; фактический анодный ток данного аппарата указан в техни-

ческом паспорте.

Объект снимков	Выдержка времени для анодных токов, сек		
	менее 6,5 мА	от 6,5 мА до 7,5 мА	более 7,5 мА
Резцы и клыки	2,0—3,0	1,7—2,5	1,5—2,3
Коренные зубы	2,5—3,5	2,0—3,0	1,8—2,5
Зубы мудрости	3,0—5,0	2,5—4,0	2,3—3,5

Штыри для крепления аппарата должны быть укреплены в стене таким образом, чтобы из стены выходила резьбовая часть штыря длиной 45—48 мм. Штыри укрепляются в кирпичной или бетонной стене посредством вмазки.

Вблизи места закрепления аппарата на расстоянии не более 1,5 м должна быть смонтирована настенная розетка для питания аппарата от сети с напряжением 220 в. Разрешается также наглухо присоединить аппарат к сети, сняв вилку на конце сетевого шнура.

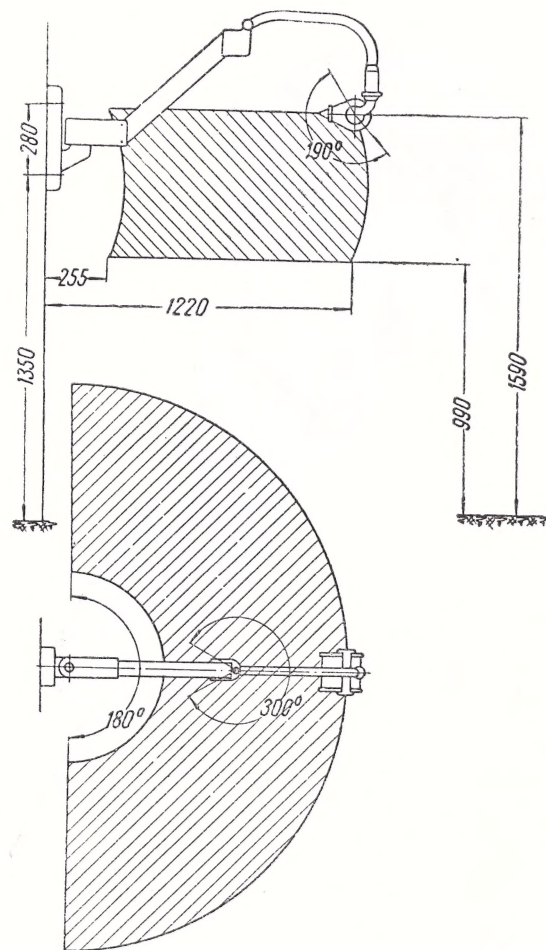


Рис. 4. Схема установки дентального рентгеновского аппарата 5Д-1

Перед окончательным закреплением штатива к стене следует подключать провод заземления одним концом под винт с обратной стороны настенного кронштейна, а другим — к имеющемуся заземлению.

УСТРОЙСТВО АППАРАТА

Общий вид аппарата дан на рис. 2. Аппарат представляет собой блок-трансформатор, укрепленный на настенном штативе.

Блок-трансформатор (8) состоит из трансформатора высокого напряжения и рентгеновской трубки, помещенных в стальной запаянный бак с трансформаторным маслом. Бак является одновременно ярмом магнитопровода.

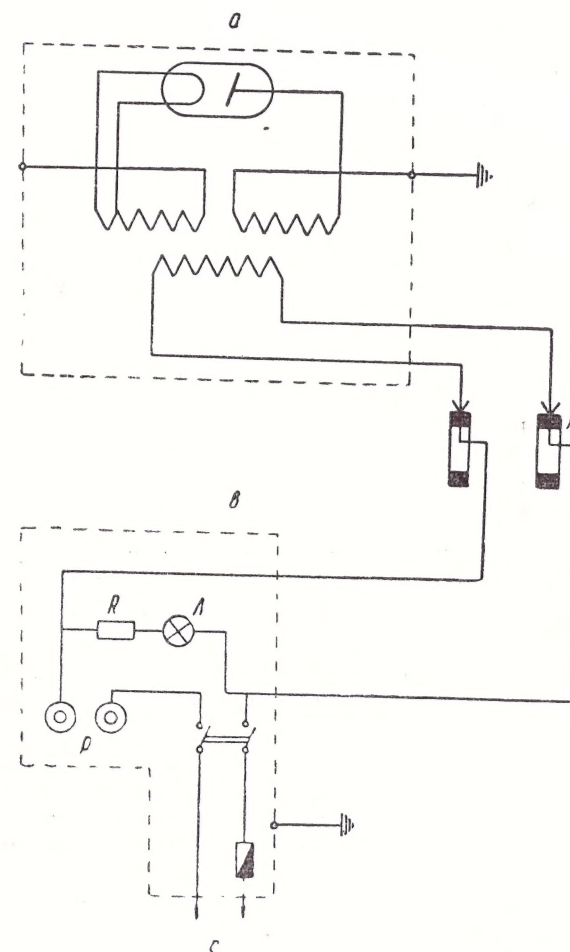


Рис. 1. Электрическая схема аппарата 5Д1:
а — блок-трансформатор; в — панель; с — сеть 220 в;
к — колодка; R — сопротивление; Л — сигнальная лампа; р — розетка реле времени

Два маслорасширителя, расположенные на торцах бака, обеспечивают компенсацию изменения объема масла, вызванного его

нагревом при работе, а также изменением температуры окружающего воздуха.
 Бак имеет цилиндрическое окно для выхода рентгеновских лучей. Питание к первичной обмотке трансформатора подводится через скользящие контакты вилок (7).

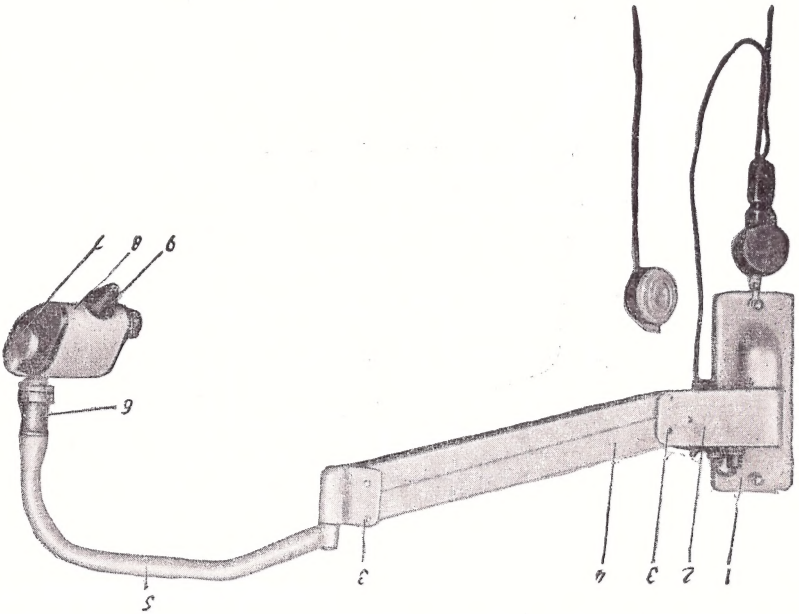


Рис. 2. Общий вид аппарата:

1 — кронштейн штатива; 2 — поворотный кронштейн; 3 — ось; 4 — параллелограмма штатива; 5 — дуга штатива; 6 — головка штатива; 7 — скользящие контакты вилок; 8 — блок трансформатор; 9 — тубус-центратор

Штатив аппарата состоит из кронштейна (1), крепящегося к стене, поворотного кронштейна (2), параллелограмма (4) и дуги (5) с головкой (6) для крепления вилок (7) блок-трансформатора. На панели управления поворотного кронштейна расположены:

- а) сетевой выключатель аппарата;
- б) розетка для включения вилок реле времени;
- в) сигнальная лампа, загорающаяся при включении высокого напряжения.

Внутри поворотного кронштейна смонтирован предохранитель. Игрушечная система, расположенная внутри параллелограмма, обеспечивает равномерное положение блок-трансформатора в любой точке простоты, в котором он имеет возможность перемещаться. Проводка питания от панели управления до головки дуги скрыта внутри штатива.

Сетевой провод с вилкой закреплен в настенном кронштейне. **Тубус-центратор** (9) аппарата предназначен для правильного ориентирования пучка лучей при снимке. Тубус навинчивается на

выходное окно блок-трансформатора. Внутри тубуса вкладывается диафрагма.
Ручное реле времени (рис. 3) обеспечивает получение выдержек от 0,1 сек до 6 сек. Выдержки устанавливаются по шкале поворотом заводной ручки против часовой стрелки.
 Реле имеет пусковую кнопку для включения часового механизма и замыкания электрической цепи, а также установочную кнопку для пуска часового механизма без замыкания цепи. Пусковую кнопку рекомендуется нажимать быстро и до отказа.

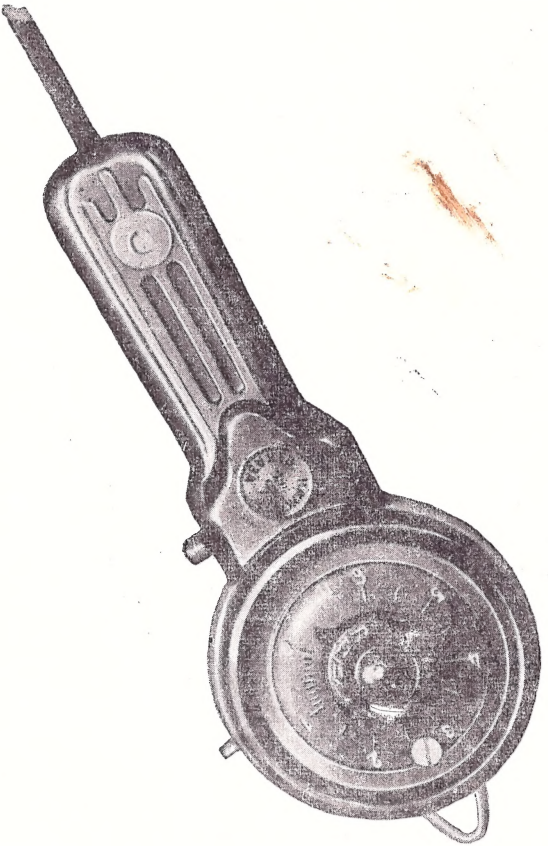


Рис. 3. Ручное реле времени

При установке заводной ручки на отметку II при нажатии на пусковую кнопку электрическая цепь замыкается без включения часового механизма.

МОНТАЖ И ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Монтаж аппарата к стене осуществляется в соответствии с установочным чертежом (рис. 4).